



Changes Due to New HIPAA Regulations
Cambios Delegados por la Nueva Regulacion de HIPAA

1. You will receive a copy of our Privacy Policy and be asked to sign a form stating that you have received it.

Usted recibira una copia de nuestra Polica de Privacion debido a las nuevas regulaciones de HIPAA. Le pedimos que firme nuestra forma confirmando que recibio esta informacion.

2. Visitors will be asked to sign-in at the front desk and wear a name badge.

Toda visita al centro debe de registrarse con la recepcionista y usar divisa de visitante.

3. All requests pertaining to your medical records, billing records, letters to be written or any special requests have to be made in writing.

Solicitaciones de sus expedientes medicos, expedientes de su cuenta, letras que se escribieran o' cualquier peticion especial tiene que ser hecha por escrito.

4. HIPAA was designed to help protect your privacy. Please be respectful of other patients and give them space to discuss their issues with our staff in as much privacy as possible.

HIPAA fue disenado para ayudar a proteger su aislamiento. Por favor sea respetuoso de otros pacientes y déles el espacio para discutir sus ediciones con nuestro personal en tanta aislamiento como sea possible

5. Please be aware of signage that says Employees Only. Please don't step behind the nurses' station or other employee work areas. This is to protect our patients' health information.

Necesitamos proteger la informacion de la salud de nuestros pacientes, para lograr lo siguiente; Por favor este enterado del signage que indica areas para empleados solatmente. Por favor no entre a las estaciones de enfermeras o otras areas de empleados solamente.

6. Please be patient if we are asking more questions than previously. This is all part of protecting our patients' health information.

Por favor sea paciente si estamos haciendo mas preguntas que previamente. Nuestras preguntas nos ayudan a proteger la informacion de la salud de nuestros pacientes.

7. Thanks so much for your understanding and cooperation. We really appreciate our patients' efforts to help us comply with the new federal regulations.

Gracias por su compression y cooperacion. Realmente apreciamos los esfuerzos de nuestros pacientes de ayudarnos a conformarnos con las nuevas regulaciones federales.